

AR-15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES - AR-15/10

HIPERTOUC ELITE TRIGGER ASSEMBLY

Breathtakingly Smooth, Light Pull With Plenty of Hammer Oomph

Hiperfire's revamped Hipertouch® trigger line gives the AR-15 shooter an impressive array of options in a single-stage trigger with shorter pre-travel, faster reset, and increased hammer energy than the standard G.I.-type trigger. Dual coil springs across the top of the Hiperfire® trigger reduce friction on the sear and increase hammer striking power by 35% over a "mil-spec" trigger, while a pair of interchangeable color-coded springs let you choose between a 2.5 lb. or 3.5 lb. pull weight. Of course, all the Hipertouch® models give your AR-15 a smooth, consistent pull with just a hint of creep, a snappy break, and a very short over-travel, followed by fast reset so you're ready to take the next shot. A Hipertouch® trigger in your AR-15 will help you improve your shot timing, control, and confidence for more accurate hits on the target. The Hipertouch's consistent pull doesn't signal hammer release like some triggers, so the shooter doesn't develop a flinch in anticipation of the rifle firing. The shooter can stay relaxed and doesn't build tension in the trigger finger. All of this adds up to better control over the gun, better shot timing, improved confidence and more accurate shooting. Consistent single-stage pull with a just a hint of "creep" 2 interchangeable hammer springs provide 2 pull weigh options - 2.5 lb. or 3.5 lb. NO fussy setscrews that can back out or otherwise lose your settings Unusually fast locktime Hard, positive hammer strikes without compromising pull weight Fits small-pin (.153") AR-15 lower receivers & AR 308 rifles that use AR-15 triggers 6 models to choose from - read on... Genesis is the Hipertouch® base model, an excellent upgrade for law enforcement, military, service rifle competition shooters, and personal defense. Auto offers same functionality as Genesis for select-fire full-auto M16 / M4-type rifles. Built like the proverbial tank to handle the punishment of fast-cycling operation. Elite is a match-quality trigger that breaks quickly, after even shorter pre-travel than the Genesis, with very quick, positive reset. Letoff is extremely easy to control. Competition is ideal for competitive shooters who want the bare minimum of pre-travel and a straight trigger shoe. The adjustable finger pad gives you even more refined control. It can be set at five different positions for further refinement of pre-travel and trigger weight. Position the shoe farther down the bow to increase leverage and effectively reduce pull weight. The result is effectively 10 pull weight options rather than two. Or leave the pad off and enjoy the enhanced tactile control of a straight trigger. Reflex is similar to Competition but with a traditional curved trigger shoe - same trigger pull with virtually no creep. Excellent for Designated Marksman rifles, LE use, and 3-gun competition. Eclipse is the ultimate Hipertouch® trigger, with all the upgrades of the Competition model, including straight shoe and adjustable finger pad plus Hiperfire's Nickel Bliss electroless Nickel Boron (NiB) finish on all contact surfaces for enhanced corrosion protection and, more importantly, an EVEN SMOOTHER feel than its Hipertouch® siblings. This pull is so smooth, clean, and consistent you'll think the laws of physics have been broken. They haven't.



Attributes

- Name: AR-15/10 HIPERTOUC ELITE TRIGGER ASSEMBLY

- Manufacturer: HIPERFIRE
- Product no.: 100029413
- Mfr. No.: HPTE
- Make: AR-15
- Style: Single-Stage
- Delivery weight: 0.129kg
- Shipping height: 13mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 171mm
- UPC: 859177004324

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.c

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung der AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [English: Safety Instruction Guide for AR15 HIPERTOUC® Series Trigger Assemblies](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Gâchette AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Assemblaggio del Grilletto AR15 HIPERTOUC® SERIES](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Spustów Hipertouch® AR15](#)
- [Suomi: AR15 HIPERTOUC® LAUKAISUKONEISTOT Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání spouští AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung der AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Einleitung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für die AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES von Hiperfire. Diese Anleitung soll Ihnen helfen, das Produkt sicher und effektiv zu nutzen. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unerfahrenen Benutzern.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle sofort den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufaktionen auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur in kompatiblen AR15 und AR10 Gewehren verwendet wird.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Ersatzteile und Zubehörteile.
- Achten Sie beim Umgang mit dem Abzug auf eine sichere Handhabung, um versehentliche Abfeuerungen zu vermeiden.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob der Abzug korrekt installiert und sicher ist.
- Vermeiden Sie es, den Abzug unter extremen Bedingungen oder mit übermäßiger Kraft zu betätigen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Arbeiten Sie in einem gut beleuchteten Bereich und verwenden Sie geeignete Werkzeuge.

2. Installation des Abzugs:

- Entfernen Sie die alten Abzugsteile gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Installieren Sie den neuen HIPERTOUC® Abzug gemäß den beiliegenden Installationsanleitungen.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile korrekt und sicher installiert sind.

3. Funktionsprüfung:

- Führen Sie eine Funktionsprüfung des Abzugs durch, um sicherzustellen, dass er ordnungsgemäß funktioniert.
- Achten Sie auf ungewöhnliche Geräusche oder Widerstände.

Nutzung

- Betätigen Sie den Abzug sanft und gleichmäßig.
- Halten Sie den Finger immer vom Abzug, bis Sie bereit sind, zu schießen.
- Achten Sie darauf, dass sich keine Hindernisse im Schussfeld befinden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektronik und Waffenabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte beachten Sie, dass alle Produkte einen EUbasierten Kontakt für Sicherheitsanfragen haben sollten. Informationen dazu finden Sie auf der Verpackung oder im Benutzerhandbuch.

Diese Sicherheitshinweise sind darauf ausgelegt, Ihnen zu helfen, die AR15 HIPERTOCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES sicher und verantwortungsbewusst zu verwenden. Ihre Sicherheit hat für uns oberste Priorität.

Safety Instruction Guide for AR15 HIPERTOUCH® Series Trigger Assemblies

Introduction

Thank you for choosing the AR15 HIPERTOUCH® Series Trigger Assemblies. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of your trigger assembly. Please read this guide carefully before installation and use.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This product is designed for safe use in compliance with EU regulations. Ensure you understand the operation of the trigger assembly before use.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about product recalls. If you receive a recall notice, follow the instructions provided.
- **Online Shopping Protections:** If purchased online, ensure that the seller complies with safety requirements.
- **Vulnerable Groups:** Keep the product out of reach of children and individuals who may not understand its operation.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, contact the manufacturer or retailer from whom you purchased the product.
- **Rapid Alerts:** Monitor the EU Safety Gate platform for updates on unsafe products.

Specific Safety Precautions for Use

- **Age Restrictions:** This product is intended for use by individuals aged 18 and over. Ensure that all users are of legal age and knowledgeable about firearm safety.
- **Proper Handling:** Always treat the firearm as if it is loaded. Keep the firearm pointed in a safe direction.
- **Trigger Control:** Do not place your finger on the trigger until you are ready to shoot. This helps prevent accidental discharges.
- **Inspection:** Regularly inspect the trigger assembly for any signs of wear or damage. If any issues are found, do not use the product until it is repaired or replaced.
- **Environment:** Use the trigger assembly in a safe and controlled environment, away from distractions and unauthorized individuals.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded before beginning installation.
- Follow the manufacturer's instructions for installing the trigger assembly into your AR15 or AR10 lower receiver.
- Use the appropriate tools for installation to avoid damaging the trigger or the firearm.
- Verify that the trigger assembly is securely installed and functions properly before use.

2. Usage:

- Familiarize yourself with the trigger's operation, including pull weight and reset characteristics.
- Practice safe shooting techniques and maintain focus while handling the firearm.
- If you experience any malfunction or unexpected behavior, cease use immediately and consult a qualified gunsmith.

Disposal Instructions

- **Environmental Considerations:** Dispose of the trigger assembly responsibly. Follow local regulations regarding the disposal of firearm components.
- **Recycling:** If possible, recycle metal components. Do not dispose of the product in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the AR15 HIPERTOUC[®]H Series Trigger Assemblies, please refer to the manufacturer or retailer from whom you purchased the product. They will provide you with the necessary support and assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your AR15 HIPERTOUC[®]H Series Trigger Assemblies. Always prioritize safety and responsible firearm handling.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el gatillo AR15 HIPERTOUC® de Hiperfire. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento superior y una experiencia de disparo mejorada. Sin embargo, es importante seguir las directrices de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información esencial sobre el uso seguro del producto, así como instrucciones para su instalación y disposición.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto es adecuado para tu arma y cumple con las especificaciones requeridas.
- Siempre maneja el arma de fuego con precaución, considerando que puede estar cargada incluso si crees que no lo está.
- Utiliza protección auditiva y ocular cuando disparas.
- Mantén el gatillo y el arma fuera del alcance de los niños y otras personas no capacitadas.
- Verifica regularmente el estado del gatillo y de tu arma para detectar cualquier signo de desgaste o daño.
- Si observas algún funcionamiento anormal, deja de usar el gatillo inmediatamente y contacta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Instalación:** Asegúrate de seguir todas las instrucciones de instalación al pie de la letra para evitar fallos en el funcionamiento.
- **Pruebas de funcionamiento:** Después de la instalación, realiza pruebas en un entorno seguro para asegurarte de que el gatillo funciona correctamente.
- **Ajustes de peso del tirón:** Si cambias los resortes intercambiables para ajustar el peso del tirón, asegúrate de que estén bien instalados y que no haya piezas sueltas.
- **Uso en condiciones adversas:** No utilices el gatillo en condiciones extremas que puedan afectar su rendimiento, como humedad excesiva o temperaturas extremas.
- **Mantenimiento:** Realiza un mantenimiento regular del gatillo para asegurar su funcionamiento óptimo. Limpia y lubrica según las instrucciones del fabricante.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. **Herramientas necesarias:** Asegúrate de tener las herramientas adecuadas a mano antes de comenzar la instalación.
2. **Desmontaje del arma:** Desmonta el receptor inferior del AR15 siguiendo las instrucciones del fabricante.
3. **Instalación del gatillo:**
 - Retira el gatillo antiguo.
 - Inserta el nuevo gatillo HIPERTOUC® asegurándote de que esté alineado correctamente.
 - Asegura todos los pernos y componentes según las especificaciones.
4. **Verificación:** Revisa que no haya piezas sueltas y que el gatillo funcione correctamente al accionar el mecanismo varias veces.

Uso

- **Carga del arma:** Asegúrate de que el arma esté en un estado seguro antes de cargarla.
- **Ajuste del peso del tirón:** Si decides cambiar el peso del tirón, sigue las instrucciones para intercambiar los resortes.
- **Pruebas de disparo:** Realiza pruebas de disparo en un campo de tiro autorizado para asegurarte de que

el gatillo funcione como se espera.

Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación de componentes:** Cuando decidas desechar el gatillo o sus componentes, asegúrate de hacerlo de manera responsable. Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de armas de fuego.
- **Reciclaje:** Si es posible, recicla los materiales de acuerdo con las normativas locales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o si necesitas asistencia técnica, consulta con un profesional certificado o contacta al fabricante.

Recuerda que seguir estas directrices es esencial para garantizar un uso seguro y responsable de tu gatillo HIPERTOUC®. Mantente informado sobre las actualizaciones de seguridad y reporta cualquier producto que consideres inseguro a las autoridades competentes.

Guide de Sécurité pour le Gâchette AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Introduction

Merci d'avoir choisi la gâchette AR15 HIPERTOUC® de Hiperfire. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de tir tout en garantissant ta sécurité. Ce guide te fournira des informations essentielles sur l'utilisation sécurisée de ce produit, ainsi que des instructions d'installation et d'utilisation.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que toutes les personnes qui utilisent cette gâchette sont formées à son utilisation et connaissent les règles de sécurité des armes à feu.
- Ne laisse jamais une arme chargée sans surveillance.
- Garde la gâchette hors de portée des enfants et des personnes non qualifiées.
- Vérifie régulièrement l'état de la gâchette et de ton arme pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- En cas d'accident ou de dysfonctionnement, cesse immédiatement l'utilisation et consulte un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Installation** : Suis les instructions d'installation fournies dans ce guide pour éviter tout risque de mauvais fonctionnement.
- **Poids de traction** : Choisis le poids de traction approprié (2,5 lb ou 3,5 lb) en fonction de ton niveau de confort et de compétence.
- **Contrôle de la détente** : Pratique le contrôle de la détente dans un environnement sécurisé avant de tirer en situation réelle.
- **Surveillance des enfants** : Ne permets jamais à des enfants d'utiliser l'arme sans supervision adéquate.
- **Réglages** : Évite de modifier la gâchette ou de tenter de la démonter sans l'aide d'un professionnel.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
- Rassemble tous les outils nécessaires pour l'installation.

2. Installation :

- Retire l'ancienne gâchette selon les instructions du fabricant.
- Installe la nouvelle gâchette HIPERTOUC® en suivant les étapes ci-dessous :
 - Place la gâchette dans le récepteur inférieur de l'AR15.
 - Fixe les ressorts à double bobinage en veillant à respecter la configuration correcte.
 - Assure-toi que toutes les vis sont bien serrées.

3. Test de Fonctionnalité :

- Avant d'utiliser l'arme, effectue un test de fonctionnalité dans un environnement sécurisé.
- Vérifie que la gâchette fonctionne correctement et que le poids de traction est conforme à tes réglages.

4. Utilisation :

- Lorsque tu es prêt à tirer, assure-toi que la zone est dégagée et que tu respectes toutes les règles de sécurité.
- Utilise la gâchette avec un contrôle approprié pour éviter les tirs accidentels.

Instructions d'Élimination

- En cas de mise au rebut de la gâchette, suis les directives locales pour l'élimination des déchets électroniques.
- Ne jette pas la gâchette dans des ordures ménagères ordinaires.
- Contacte un centre de recyclage local pour obtenir des conseils sur l'élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ton produit, consulte le site web de Hiperfire ou contacte leur service client pour obtenir de l'aide. Assure-toi d'avoir les informations de ton produit à portée de main pour faciliter le processus.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux profiter pleinement de ton expérience avec la gâchette AR15 HIPERTOUCH® tout en garantissant ta sécurité et celle des autres. N'oublie pas que la sécurité est la priorité absolue lors de l'utilisation d'armes à feu.

Istruzioni di Sicurezza per l'Assemblaggio del Grilletto AR15 HIPERTOUC^H® SERIES

Introduzione

Grazie per aver scelto l'assemblaggio del grilletto HIPERTOUC^H® per il tuo AR15. Questo documento fornisce linee guida di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto. È importante seguire queste istruzioni per evitare incidenti e garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Utilizza sempre l'assemblaggio del grilletto in modo responsabile e consapevole.
- Non utilizzare il grilletto se presenta segni di danni o usura.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro, lontano dalla portata di bambini e persone non autorizzate.
- Segnala immediatamente eventuali malfunzionamenti o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il grilletto in condizioni di umidità o bagnato.
- Non tentare di modificare o riparare il grilletto senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Indossa sempre occhiali protettivi quando utilizzi il tuo AR15.
- Assicurati che l'arma sia scarica prima di procedere con l'installazione o la manutenzione del grilletto.
- Non puntare mai l'arma verso persone o animali.
- Mantieni sempre il dito lontano dal grilletto fino a quando non sei pronto a sparare.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che l'AR15 sia completamente scarico.
- Raccogli gli strumenti necessari per l'installazione, inclusi cacciaviti e pin punch.

2. Installazione del Grilletto:

- Rimuovi il grilletto esistente seguendo le istruzioni del produttore.
- Inserisci l'assemblaggio del grilletto HIPERTOUC^H® nel ricevitore inferiore dell'AR15.
- Assicurati che le molle siano posizionate correttamente per evitare malfunzionamenti.
- Fissa il grilletto con i pin forniti, assicurandoti che siano ben saldi.

3. Controllo Funzionale:

- Esegui un controllo funzionale per assicurarti che il grilletto funzioni correttamente.
- Controlla il movimento del grilletto e il reset per garantire che siano fluidi e senza intoppi.

4. Uso:

- Utilizza il grilletto solo in condizioni di sicurezza e in ambienti appropriati.
- Segui sempre le pratiche di sicurezza standard per l'uso delle armi da fuoco.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento degli accessori per armi da fuoco.

- Non gettare il grilletto o le sue parti in discariche non autorizzate.
- Se il grilletto è danneggiato, contatta un professionista per la corretta gestione e smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni, contatta il tuo rivenditore o il produttore del grilletto HIPERTOUC[®]. È importante avere un contatto EU per qualsiasi richiesta di sicurezza o assistenza.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e responsabile del tuo assemblaggio del grilletto HIPERTOUC[®]. Assicurati di rimanere informato su eventuali aggiornamenti o richiami tramite il sistema Safety Gate dell'UE. La tua sicurezza e quella degli altri sono la nostra massima priorità.

Sikkerhetsinstruksjoner for AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Introduksjon

Takk for at du valgte AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES fra HIPERFIRE. Dette produktet er designet for å forbedre ytelsen til din AR15rifle. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert og brukt i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og uerfarne brukere.
- Kontroller alltid at våpenet er i sikker tilstand før og etter bruk.
- Vær oppmerksom på at feil bruk eller installasjon kan føre til alvorlige skader eller dødsfall.
- Oppbevar alltid våpen og tilbehør på en trygg og sikker måte.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler ved bruk

- Bruk alltid vernebriller når du håndterer våpen.
- Unngå å bruke avtrekkeren under stress eller når du er distraheret.
- Test avtrekkeren i et sikkert miljø før du bruker den i felt.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine når du skyter, og sørg for at det ikke er noen i nærheten av målet.
- Ikke forsøk å modifisere eller reparere avtrekkeren selv. Ta kontakt med en kvalifisert tekniker ved behov.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Følg produsentens instruksjoner for å installere avtrekkeren riktig.
- Kontroller at alle deler er på plass og festet sikkert før bruk.
- Gjør en visuell inspeksjon for å sikre at det ikke er noen skader på avtrekkeren eller tilknyttede komponenter.

2. Bruk:

- Lær deg å bruke avtrekkeren i et trygt og kontrollert miljø.
- Øv på å bruke avtrekkeren for å bli kjent med dens respons og funksjoner.
- Vær oppmerksom på avtrekksvekten og juster den etter behov for å oppnå ønsket ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av våpenkomponenter.
- Kasser defekte eller skadede deler på en sikker måte for å unngå utilsiktet skade.
- Kontakt lokale myndigheter eller avfallshåndteringsselskaper for informasjon om sikker avhending.

Kontaktinformasjon for ytterligere støtte

For spørsmål eller bekymringer om produktet, vennligst kontakt produsenten eller din lokale forhandler.

Viktig informasjon

- Dette produktet er designet for å forbedre skyttersikkerhet og ytelse, men det er fortsatt viktig å følge alle sikkerhetsprosedyrer.
- Rapportere alltid usikre produkter eller hendelser til relevante myndigheter.
- Sjekk regelmessig for oppdateringer om tilbakekallinger via EU's Safety Gateplattform.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du bidra til å sikre en trygg og effektiv opplevelse med AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Spustów Hipertouch® AR15

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup spustu Hipertouch® serii AR15. Nasze spusty zostały zaprojektowane z myślą o zapewnieniu doskonałej wydajności i komfortu podczas strzelania. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji produktu, aby zapewnić jego bezpieczne i efektywne użytkowanie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed użyciem spustu, zapoznaj się z instrukcją obsługi oraz lokalnymi przepisami prawnymi dotyczącymi posiadania i używania broni palnej.
- Używaj spustu wyłącznie w odpowiednich karabinach AR15 lub AR10, zgodnie z zaleceniami producenta.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy spustu są prawidłowo zamontowane i nieuszkodzone przed każdym użyciem.
- Trzymaj broń i akcesoria w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieupoważnionych.
- Przestrzegaj zasad bezpieczeństwa podczas strzelania, w tym zawsze kieruj lufę w bezpieczne miejsce.

Specyficzne Środki Ostrożności

- Upewnij się, że broń jest zawsze rozładowana, gdy nie jest używana lub gdy dokonujesz jakichkolwiek zmian w jej konstrukcji.
- Nie używaj spustu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości w działaniu.
- Nie próbuj modyfikować spustu ani jego komponentów; wszelkie zmiany mogą wpłynąć na bezpieczeństwo i wydajność.
- Zawsze używaj odpowiednich okularów ochronnych i słuchawek podczas strzelania.

Instrukcje Montażu i Użytkowania

1. Montaż Spustu:

- Przed rozpoczęciem montażu upewnij się, że broń jest rozładowana.
- Zdemonstuj stary spust zgodnie z instrukcjami producenta.
- Zamontuj spust Hipertouch® zgodnie z dołączoną instrukcją montażu.
- Sprawdź, czy spust działa prawidłowo poprzez wykonanie kilku testowych pociągnięć bez amunicji.

2. Użytkowanie Spustu:

- Aby uzyskać optymalną wydajność, używaj spustu w warunkach, do których został zaprojektowany.
- Zawsze przeprowadzaj regularne kontrole stanu technicznego spustu.
- W przypadku zaobserwowania jakichkolwiek problemów z działaniem, skontaktuj się z serwisem technicznym.

Instrukcje Utylizacji

- W przypadku, gdy spust wymaga utylizacji, postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi usuwania odpadów niebezpiecznych.
- Nie wyrzucaj spustu do zwykłych odpadów; skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów niebezpiecznych.

Kontakt w Sprawie Dalszego Wsparcia

W razie pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania spustu, skontaktuj się z odpowiednim punktem wsparcia technicznego.

Zgłaszanie Niebezpiecznych Produktów

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczny produkt lub zdarzenia związane z użytkowaniem spustu, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Zastosowanie się do powyższych wskazówek zapewni bezpieczne i efektywne użytkowanie spustu Hipertouch® AR15. Dziękujemy za wybór naszego produktu!

AR15 HIPERTOUC® LAUKAISUKONEISTOT

Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa AR15 HIPERTOUC® laukaisukoneistojen käyttöohjeeseen. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että se on säilytetty lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos sen toiminnassa on ongelmia.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät aseiden käyttöön ja hallussapitoon.
- Pidä tuote puhtaana ja hyvin huollettuna turvallisuuden varmistamiseksi.

Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

- Käytä aina suojavausteita, kuten kuulosuojaimia ja suojalaseja, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että laukaisukoneisto on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä koskaan osoita asetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Harjoittele turvallista käsittelyä ja laukaisua ennen tuotteen varsinaista käyttöä.
- Pidä aina sormesi liipaisimelta, kun et ole valmis ampumaan.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut asennusta varten.
- Seuraa valmistajan ohjeita tarkasti asennusprosessissa.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ja että laukaisukoneisto toimii oikein.

2. Käyttö:

- Aseta ase turvalliseen asentoon ennen laukaisua.
- Tarkista, että ympärilläsi ei ole esteitä tai ihmisiä ennen kuin ammut.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa olosuhteissa ja ympäristöissä.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote vastuullisesti paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Ota yhteys paikalliseen jätehuoltoon tai kierrätyskeskukseen saadaksesi ohjeita.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteys valmistajaan tai tarkista valmistajan verkkosivuilta lisätietoja. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen palautusilmoitukset tai turvallisuustiedotteet.

Pidä tämä ohje tallessa tulevaa käyttöä varten ja varmista, että kaikki käyttäjät ovat tietoisia turvallisuusohjeista.

Säkerhetsinstruktioner för AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Introduktion

Tack för att du valt Hiperfire AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES. Denna produkt är designad för att förbättra din skytteupplevelse med högre precision och kontroll. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera alltid att vapnet är avsäkrat och tomt innan du installerar eller hanterar avtryckaren.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra som inte är utbildade i säker vapenhantering.
- Rapportera eventuella skador eller defekter på produkten omedelbart.
- Var medveten om lokala lagar och förordningar gällande vapen och tillbehör.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon när du hanterar vapen.
- Kontrollera att avtryckaren är korrekt installerad innan du använder vapnet.
- Undvik att använda avtryckaren under ogynnsamma förhållanden, såsom regn eller extrem kyla, som kan påverka dess funktion.
- Utför regelbundet underhåll av avtryckaren för att säkerställa att den fungerar korrekt.
- Använd endast avtryckaren med kompatibla vapen och komponenter.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av avtryckaren:

- Se till att vapnet är avsäkrat och tomt.
- Ta bort den gamla avtryckaren enligt tillverkarens instruktioner.
- Installera den nya HIPER TOUCH® avtryckaren genom att följa de medföljande installationsanvisningarna.
- Kontrollera att alla delar är korrekt installerade och att det inte finns några lösa skruvar.

2. Användning av avtryckaren:

- Justera dragvikten enligt dina preferenser med de utbytbara hammarfjädrarna.
- Använd avtryckaren med en stadig hand och undvik att trycka för hårt.
- Öva på att avfira vapnet i en säker och kontrollerad miljö för att vänja dig vid avtryckarens respons.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avyttra förpackningsmaterial och gamla delar på ett ansvarsfullt sätt, i enlighet med lokala avfallshanteringslagar.
- Om produkten behöver kasseras, se till att den inte längre kan användas som ett vapen eller vapenrelaterat tillbehör.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare support.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din Hiperfire AR15 HIPERTOUC[®] avtryckare. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod na bezpečné používání spouští AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Úvod

Tento dokument poskytuje důležité informace o bezpečném používání a instalaci spouští AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES od společnosti Hiperfire. Je důležité dodržovat všechny pokyny v tomto návodu, aby se zajistila bezpečnost uživatelů a minimalizovala rizika spojená s používáním tohoto produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že je zbraň vždy v bezpečném stavu, dokud nejste připraveni střílet.
- Nikdy nezapomeňte na pravidla bezpečného zacházení se zbraněmi.
- Udržujte spoušť a zbraň mimo dosah dětí a neoprávněných osob.
- Pravidelně kontrolujte spoušť a zbraň na známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud zjistíte jakékoliv závady, okamžitě přestaňte produkt používat a obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte spoušť pouze s kompatibilními modely AR15 a AR 308 pušek.
- Dodržujte doporučené hmotnosti tahu (2,5 lb. nebo 3,5 lb.) a zkontrolujte, zda jsou pružiny správně nainstalovány.
- Při manipulaci se spouští dbejte na to, aby nebyly přítomny žádné cizí objekty, které by mohly ovlivnit její funkčnost.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je spoušť správně nastavena a funkční.
- Nikdy se nesnažte upravovat spoušť nebo její součásti bez odborného dohledu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na instalaci

- Ujistěte se, že je zbraň zcela vybitá.
- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a součásti pro instalaci.

2. Instalace spouště

- Odstraňte starou spoušť podle pokynů výrobce.
- Nainstalujte novou spoušť HIPER TOUCH® podle pokynů v příručce.
- Zajistěte, aby byly všechny šrouby a součásti pevně utaženy.

3. Kontrola funkčnosti

- Po instalaci proveďte test funkčnosti spouště bez náboje.
- Ujistěte se, že spoušť funguje hladce a bez problémů.

4. Používání spouště

- Před každým výstřelem zkontrolujte, zda je zbraň v bezpečném stavu.
- Udržujte prsty mimo spoušť, dokud nejste připraveni střílet.

Pokyny pro likvidaci

- Pokud se spoušť nebo její součásti stanou nefunkčními nebo poškozenými, zlikvidujte je v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nikdy nevyhazujte spoušť nebo její části do běžného odpadu, pokud obsahují nebezpečné materiály.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoliv dotazy nebo potřebujete další informace o produktu, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné používání spouští AR15 HIPERTOUC[®] SERIES TRIGGER ASSEMBLIES a minimalizujete riziko nehod.